C/2026/2986

1.6.2026

Publikacja informacji dotyczącej zatwierdzonej zmiany standardowej w specyfikacji produktu objętego oznaczeniem geograficznym zgodnie z art. 5 ust. 4 rozporządzenia delegowanego Komisji (UE) 2025/27 [1]

(C/2026/2986)

INFORMACJA DOTYCZĄCA ZATWIERDZENIA ZMIANY STANDARDOWEJ

(art. 24 rozporządzenia (UE) 2024/1143)

„Volnay”

Numer referencyjny UE: PDO-FR-A0198-AM01 – 6.3.2026

1. **Nazwa produktu**

„Volnay”

2. **Rodzaj oznaczenia geograficznego**

☑ ChNP

☐ ChOG

☐ OG

3. **Sektor**

☐ Produkty rolne

☑ wina

☐ Napoje spirytusowe

4. **Państwo członkowskie, do którego należy obszar geograficzny**

Francja

5. **Organ państwa członkowskiego powiadamiający o zmianie standardowej**

Nazwa

Ministère de l'Agriculture, de l'Agro-Alimentaire et de la Souveraineté alimentaire, Direction générale de la performance économique et environnementale des entreprises (Ministerstwo Rolnictwa, Żywności i Suwerenności Żywnościowej, Dyrekcja Generalna ds. Wydajności Gospodarczej i Ekologicznej Przedsiębiorstw) – Francja

6. **Kwalifikacja jako zmiana standardowa**

Władze francuskie oświadczają, że złożony wniosek jest zgodny z wymogami rozporządzeń (UE) nr 1308/2013 i 2024/1143.

Zmiany wprowadzone w niniejszej specyfikacji produktu są zmianami standardowymi zgodnie z definicją określoną w art. 24 ust. 4 rozporządzenia (UE) 2024/1143.

Wniosek o zmianę specyfikacji ChNP „Volnay” nie dotyczy żadnego z trzech przypadków zmiany zwanej „zmianą na poziomie Unii”, która:

a) polega na zmianie chronionej nazwy pochodzenia, stosowania nazwy lub kategorii produktu lub produktów noszących odnośne oznaczenie geograficzne;

b) grozi zanikiem związku ze środowiskiem geograficznym;

c) wiąże się z dalszymi ograniczeniami przy wprowadzaniu produktu do obrotu.

W związku z tym władze francuskie uznają, że wniosek dotyczy zmiany standardowej.

[1] Rozporządzenie delegowane Komisji (UE) 2025/27 z dnia 30 października 2024 r. uzupełniające rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2024/1143 o przepisy dotyczące rejestracji i ochrony oznaczeń geograficznych, gwarantowanych tradycyjnych specjalności i określeń jakościowych stosowanych fakultatywnie oraz uchylające rozporządzenie delegowane (UE) nr 664/2014 (Dz.U. L, 2025/27, 15.1.2025, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2025/27/oj).

7. **Opis zatwierdzonych zmian standardowych**

Tytuł

Obszar geograficzny

Opis

W rozdziale I pkt IV ppkt 1 specyfikacji produktu dodaje się sformułowanie „zgodnie z oficjalnym kodem geograficznym z 2024 r.”.

Powyższa zmiana redakcyjna umożliwia uwzględnienie gmin składających się na obszar geograficzny na podstawie obowiązującej w 2024 r. wersji oficjalnego kodu geograficznego redagowanego przez INSEE oraz zapewnienie prawnej definicji obszaru geograficznego. Granice obszaru geograficznego pozostają niezmienione.

W rozdziale I pkt IV ppkt 1 specyfikacji produktu dodano poniższy akapit, aby poinformować, że mapa obszaru geograficznego jest dostępna na stronie internetowej Krajowego Instytutu ds. Pochodzenia i Jakości (Institut national de l'origine et de la qualité): „Dokumenty kartograficzne przedstawiające obszar geograficzny są dostępne do wglądu na stronie internetowej Krajowego Instytutu ds. Pochodzenia i Jakości (Institut national de l'origine et de la qualité)”.

Zmieniono pkt „Zwięzła definicja wyznaczonego obszaru geograficznego” w jednolitym dokumencie.

☑ Zmiana ma wpływ na jednolity dokument.

Tytuł

Wyznaczone działki rolne

Opis

W rozdziale I pkt IV ppkt 2 lit. a) i b) specyfikacji produktu ostatnie zdanie zastąpiono zdaniem: „Dokumenty kartograficzne przedstawiające obszar wyznaczonych działek rolnych są dostępne do wglądu na stronie internetowej Krajowego Instytutu ds. Pochodzenia i Jakości (Institut national de l'origine et de la qualité).”

Instytut zmienił swoje procedury w następstwie decyzji właściwego komitetu krajowego o zaprzestaniu składania planów wytyczania granic działek w urzędach miejskich zainteresowanych gmin i publikuje je bezpośrednio na swojej stronie internetowej.

☐ Zmiana ta ma wpływ na jednolity dokument.

Tytuł

Obszar bezpośredniego sąsiedztwa

Opis

W rozdziale I pkt IV ppkt 3 po sformułowaniu „stanowi obszar następujących gmin” dodano sformułowanie „zgodnie z oficjalnym kodem geograficznym z 2024 r.”.

Ta zmiana redakcyjna umożliwia uwzględnienie obszaru bezpośredniego sąsiedztwa na podstawie obowiązującej w 2024 r. wersji oficjalnego kodu geograficznego redagowanego przez INSEE. Dodanie tego odniesienia umożliwia zapewnienie prawnej definicji obszaru bezpośredniego sąsiedztwa.

Zaktualizowano nazwy gmin tworzących obszar bezpośredniego sąsiedztwa, aby uwzględnić wprowadzone zmiany administracyjne, bez zmiany granic obszaru.

Zmieniono pkt „Dodatkowe obowiązujące wymogi” jednolitego dokumentu.

☑ Zmiana ma wpływ na jednolity dokument.

Tytuł

Pozostałe praktyki uprawy

Opis

W rozdziale I pkt VI ppkt 2 specyfikacji produktu dodano następujące przepisy:

— „odchwaszczanie chemiczne lub mechaniczne na końcach rzędów jest zabronione, z wyjątkiem odchwaszczania wyłącznie mechanicznego pasma o szerokości pługa wzdłuż czubków rzędów".

Przepis ten zakazuje stosowania substancji chemicznych i promuje obsiewania końców rzędów trawą w celu wiązania środków ochrony roślin z myślą o ochronie środowiska.

— „na działkach wykorzystywanych do produkcji win, które mogą być opatrzone tradycyjnym określeniem »premier cru«, zabronione jest chemiczne odchwaszczanie, w tym stosowanie produktów kontroli biologicznej".

Przepis ten zakazuje stosowania środków ochrony roślin do zarządzania roślinami niepożądanymi przy produkcji winogron przeznaczonych do produkcji win objętych tym określeniem.

☐ Zmiana ta ma wpływ na jednolity dokument.

Tytuł

Pozostałe praktyki uprawy

Opis

W rozdziale I pkt VI ppkt 2 lit. b) specyfikacji produktu usunięto możliwość stosowania metod innych niż poddanie działaniu gorącej wody do zabiegów na roślinach winorośli przeciwko fitoplazmie żółtaczki winorośli typu Flavescence dorée, gdyż nie wykazano skuteczności żadnej innej metody.

☐ Zmiana ta ma wpływ na jednolity dokument.

Tytuł

Odniesienia do organu kontrolnego

Opis

W rozdziale III pkt II specyfikacji produktu zmieniono przepisy dotyczące organu kontrolnego, aby dostosować je do nowych zasad redakcyjnych.

☐ Zmiana ta ma wpływ na jednolity dokument.

JEDNOLITY DOKUMENT

Nazwy pochodzenia i oznaczenia geograficzne win

„Volnay"

Numer referencyjny UE: PDO-FR-A0198-AM01 – 6.3.2026

1. **Nazwa lub nazwy**

„Volnay"

2. **Rodzaj oznaczenia geograficznego**

☑ ChNP

☐ ChOG

☐ OG

3. **Państwo, do którego należy wyznaczony obszar geograficzny**

Francja

4. **Klasyfikacja produktu rolnego zgodnie z pozycją i kodem Nomenklatury scalonej, o której mowa w art. 6 ust. 1 rozporządzenia (UE) 2024/1143**

2204 – Wino ze świeżych winogron, włącznie z winami wzmocnionymi; moszcz gronowy, inny niż ten objęty pozycją 2009

5. **Kategorie produktów sektora wina wymienione w części II załącznika VII do rozporządzenia (UE) nr 1308/2013**

1. Wino

6. **Opis wina lub win**

Produkt sektora wina

Wina czerwone

Właściwości organoleptyczne

Wygląd

Wina mają rubinową barwę.

Aromat/zapach

Przyjemne do picia jako wina młode, owocowe, dobrze znoszą przechowywanie w butelkach (10 lat, a nawet 20 lat w przypadku win opatrzonych określeniem „premier cru"), które uwydatnia bardziej złożone nuty przypraw i dziczyzny, przy jednoczesnym zachowaniu elegancji.

Smak

Wina te charakteryzują się dużą subtelnością, równoważąc strukturę tanin dyskretną kwasowością.

Dodatkowe informacje dotyczące cech organoleptycznych

—

Cechy analityczne

Maksymalna całkowita zawartość alkoholu (w % objętości):	—
Minimalna rzeczywista zawartość alkoholu (w % objętości):	—
Minimalna kwasowość ogólna:	—
Jednostka minimalnej kwasowości ogólnej:	—
Maksymalna kwasowość lotna (w miliekwiwalentach na litr):	—
Maksymalna całkowita zawartość dwutlenku siarki (w miligramach na litr):	—

Informacje dodatkowe dotyczące cech analitycznych

—

☑ Wszelkie cechy analityczne nieprzedstawione w niniejszej części są zgodne z ograniczeniami określonymi w przepisach krajowych i unijnych.

7. **Praktyki winiarskie**

7.1. *Szczególne praktyki enologiczne stosowane przy produkcji wina lub win, stosowne ograniczenia obowiązujące w przypadku produkcji wina lub win*

Praktyki winiarskie

Praktyki uprawy

Rodzaj praktyki enologicznej

Praktyka uprawy

Opis

— Gęstość nasadzeń

Minimalna gęstość obsady winnicy wynosi 9 000 krzewów na hektar, odstęp między rzędami nie przekracza 1,25 metra, a odstęp między krzewami w tym samym rzędzie jest większy lub równy 0,50 metra. — Winnice mogą być nasadzane gęsto (fr. *en foule*) pod warunkiem zachowania minimalnej gęstości obsady i odstępu między krzewami większego niż 0,50 metra.

— Zasady cięcia

Wina pochodzą z winorośli przycinanych zgodnie z następującymi technikami:

PRZEPISY OGÓLNE Winorośl przycina się na maksymalnie 8 oczek na krzew według następujących technik: – albo za pomocą cięcia krótkiego (winorośle prowadzone w formie sznura Royat, sznura dwustronnego, w kształcie czaszy i wachlarza); – albo za pomocą cięcia długiego w formie pojedynczego sznura Guyota.

PRZEPISY SZCZEGÓŁOWE Okres formowania sznura jest ograniczony do 2 lat. W tym okresie dopuszcza się cięcie w formie podwójnego sznura Guyota, w którego przypadku maksymalna liczba pozostawionych oczek na każdym długim pędzie wynosi 5. Cięcie metodą pojedynczego Guyota można dostosować: – za pomocą drugiego czopa pozwalającego na zmianę położenia strzałki w kolejnych latach; – za pomocą skróconej strzałki, na której pozostawia się maksymalnie 3 oczka, oraz czopa, na którym pozostawia się maksymalnie 2 oczka. Niezależnie od metody cięcia winorośl można przycinać, pozostawiając dodatkowe oczka, pod warunkiem że w stadium rozwoju fenologicznego odpowiadającego 11 lub 12 liściom liczba gałązek owocujących w roku na roślinę nie będzie przekraczała liczby pozostawionych oczek określonej w zasadach dotyczących danego cięcia.

— Nawadnianie jest zabronione.

Praktyki winiarskie

—

Rodzaj praktyki enologicznej

Szczególne praktyki enologiczne

Opis

— Zezwala się na stosowanie substraktywnych technik wzbogacania przy progu stężenia wynoszącym 10 %.

— Całkowita objętościowa zawartość alkoholu w winach po wzbogaceniu nie przekracza 13,5 %.

— Po wzbogaceniu całkowita objętościowa zawartość alkoholu w winach, które mogą być opatrzone określeniem „premier cru”, nie może przekraczać 14 %.

Praktyki winiarskie

—

Rodzaj praktyki enologicznej

Ograniczenie mające zastosowanie do produkcji wina

Opis

zabrania się stosowania zrębków drewna.

7.2. *Maksymalna wydajność*

Wszystkie wina/kategorie/odmiana/typ

Wina czerwone

Maksymalna wydajność:

Maksymalna wydajność:	58
Jednostka maksymalnej wydajności:	hektolitry z hektara

Wszystkie wina/kategorie/odmiana/typ

Wydajność win czerwonych, które mogą być opatrzone określeniem „premier cru"

Maksymalna wydajność:

Maksymalna wydajność:	56
Jednostka maksymalnej wydajności:	hektolitry z hektara

8. **Wskazanie odmiany lub odmian winorośli, z których otrzymywane jest wino lub wina**

— Chardonnay B

— Pinot blanc B

— Pinot gris G

— Pinot noir N

9. **Zwięzła definicja wyznaczonego obszaru geograficznego**

Zbiór winogron, ich fermentacja oraz produkcja i dojrzewanie win mają miejsce na obszarze następujących gmin w departamencie Côte-d'Or, na podstawie oficjalnego kodu geograficznego z 2024 r.: Meursault i Volnay

Dokumenty kartograficzne przedstawiające obszar geograficzny są dostępne do wglądu na stronie internetowej Krajowego Instytutu ds. Pochodzenia i Jakości (Institut national de l'origine et de la qualité).

10. **Związek z obszarem geograficznym**

Kategoria produktów sektora wina

1. Wino

Streszczenie związku

- Opis czynników naturalnych mających wpływ na związek z obszarem

Obszar geograficzny znajduje się we francuskim regionie winiarskim „Côte de Beaune", który stanowi wzniesienie rozciągające się w linii prostej na odcinku ok. 25 km w ogólnym kierunku północny-wschód /południowy-zachód. Jest to wzniesienie pochodzenia tektonicznego, które oddziela wapienne płaskowyże regionu winiarskiego „Hautes Côtes", rozpościerające się na zachodzie, na wysokości 400–500 metrów, od położonej na wschodzie równiny Bresse, powstałej w okresie trzeciorzędu w wyniku zapadnięcia rowu, rozciągającej się prostopadle do wzniesienia „Côte" na wysokości wynoszącej około 250 metrów. W wyniku erozji teren jest poprzecinany przez doliny odprowadzające wodę z płaskowyżu „Hautes Côtes" oraz niewielkie parowy, suche zagłębienia, czasami niewyraźnie zarysowane, stanowiące o zróżnicowanej ekspozycji zboczy. Wieś, otoczona winnicą, znajduje się przy końcu

takiego małego zagłębienia. Winnice usytułowane są z przodu „Côte". Obszar geograficzny położony jest na terytorium gmin Volnay i Meursault na południe od miasta Beaune, w departamencie Côte-d'Or, w Burgundii. Rzeźba terenu „Côte", o deniwelacji ok. 150 metrów, powoduje odkrywanie formacji osadowych jury. U podstawy zboczy widoczne są płytki wapienne z kalowu (jura środkowa), a przy ich wierzchołkach wyłania się margiel (wapień gliniasty) z oksfordu (jura górna). Marglowo wapienny substrat często pokrywają osady sandrowe z mieszanką piargów, iłów i glin, pochodzących z alteracji podglebia i nadosadowych wzniesień. Charakter osadów sandrowych zależy od ich umiejscowienia na wzgórzu. U góry stoków są one kamieniste i dość cienkie, a na marglowym nasypie piedmontowym grubsze i bogatsze w drobniejsze i większe odłamki (od kilku decymetrów do 1 metra). Gleby są słabo rozwinięte, ogólnie węglanowe, płytkie i dobrze odwodnione. Ich cechy różnią się w zależności od położenia topograficznego. Dość kamieniste i ubogie u góry stoku, na częściach bardziej płaskich i u podnóża podłożu są głębsze i gliniaste, czasami lekko odwęglone na powierzchni. Działki wyznaczone pod uprawę winorośli położone są w przeważającej części obszaru na marglistym podłożu oksfordu, natomiast w dolnych partiach stoków – na wapieniach płytkowych wieku kelowejskiego. Podłoże jest najczęściej ukryte pod kilkoma decymetrami gliniastego koluwium, co daje zarówno dobry drenaż, jak i dobrą żyzność. W regionie panuje głównie chłodny klimat oceaniczny, który zakłócają wpływy kontynentalne lub śródziemnomorskie, występujące na osi Rodan-Saona. Opady są umiarkowane i dobrze rozłożone w ciągu roku (średnio 750 mm rocznie). Na wschód od pasma górskiego Morvan i płaskowzgórzy Burgundii wzniesienie („Côte") korzysta z osłony klimatycznej, która powoduje korzystniejsze temperatury, a także cechuje się zauważalnym na tle regionu niedoborem opadów, sprzyjającym produkcji win wysokiej jakości.

- Opis czynników ludzkich mających wpływ na związek z obszarem

Według badania przeprowadzonego przez Pierre'a Forgeota winorośl była obecna w regionie „Côte de Beaune" już w II wieku p.n.e. Wieś Volnay powstała w średniowieczu, wokół zamku dawnego Comtes de Bourgogne, wokół którego znajdowały się już winnice. Książęta Burgundii przenieśli się później do Dijon, ale zachowali te ziemie. Chociaż sam zamek zniknął, zachowało się wiele świadectw, a toponimia świadczy o książęcym dziedzictwie. Począwszy od XV wieku wina zwane „Beaune" dystrybuowano w całej Europie. Kojarzą się one z osiągnięciami księstwa Burgundii w okresie jego największego rozkwitu. Są to wina czerwone, „pinots vermeils", niezbyt taninowe i intensywne, jedyne, które dobrze znoszą transport. W XVIII wieku producenci rozwinęli działalność handlową w regionie Burgundii, nadając burgundzkim winom nowy wizerunek i doprowadzając do ich powszechnej dystrybucji w całej Europie. „Côte de Beaune" zaopatruje w „wina szlachetne" przedsiębiorstwa handlowe z Baune, które mają duży udział w rynku. W tym czasie wina „Volnay" cieszyły się dużą renomą i były sztandarowym produktem „Côte de Beaune". XIX-wieczni autorzy w swoich klasyfikacjach umieścili „Volnay" na szczycie hierarchii win Burgundii, powołując się na kilka najlepszych miejsc produkcji (nazwa zwyczajowa, zazwyczaj nazwa miejsca, skąd pochodzą winogrona). Regularnie wyróżniane są miejsca produkcji winogron „Caillerets" i „Santenots". Klasyfikacja przeprowadzona przez Comité de viticulture de l'arrondissement de Beaune z 1860 r. wyróżnia „Volnay" jako jedno z lepszych miejsc produkcji winogron. Kontrolowaną nazwę pochodzenia „Volnay" uznano dekretem z 9 września 1937 r. W 1943 r. uznano wykaz win z określonego miejsca produkcji kwalifikujących się do określenia „premier cru". Są to najbardziej znane „crus", zidentyfikowane w szczególności w 1860 r. Najrzerzej wykorzystywana odmiana winorośli to pinot noir N. Winnice są prowadzone zgodnie z praktykami obowiązującymi w całym regionie winiarskim „Côte de Beaune", z gęstością sadzenia powyżej 9 000 roślin na hektar i przycinaniem w formie sznura Guyota. Zgodnie z praktyką, wina dojrzewają przez co najmniej 8 miesięcy. W 2008 r. winnice zajmowały powierzchnię około 210 hektarów, z czego 144 hektary sklasyfikowano jako „premier cru", a średnia roczna produkcja wynosiła 7 700 hektolitrów.

- Informacje na temat jakości i cech charakterystycznych produktu

Wina mają rubinową barwę i charakteryzują się dużą subtelnością, równoważąc strukturę tanin dyskretną kwasowością. Przyjemne do picia jako wina młode, owocowe, dobrze znoszą przechowywanie w butelkach (10 lat, a nawet 20 lat w przypadku win opatrzonych określeniem „premier cru"), które uwydatnia bardziej złożone nuty przypraw i dziczyzny, przy jednoczesnym zachowaniu elegancji.

- Zależności przyczynowe

Chłodny, oceaniczny klimat, topografia regionu „la Côte", usianego wąskimi i szerokimi dolinami oraz marglowe i wapienne gleby z okresu jurajskiego, sprzyjają optymalnemu rozwojowi odmiany pinot noir N – rodzimej odmiany burgundzkiej. Wyjątkową jakość obszaru przyrodniczego „Volnay" doceniono od dawna. Ogólna wschodnia ekspozycja i położenie topograficzne działek wyznaczonych do zbioru winogron sprawiają, że korzystają one ze szczególnych warunków mezoklimatycznych, które chronią je przed ryzykiem mrozu i porannych mgieł, a jednocześnie zapewniają wczesne ocieplenie gleby. Od tego czasu producenci starają się utrzymać reputację tych

wysoko cenionych win, kontynuując spuściznę epoki książąt Burgundii. Ukształtowanie terenu, różnorodność geologiczna i różnorodność gleb sprzyjają rozwijaniu się w winach szerokiej gamy odcieni smakowych, co od dawna zachęca producentów do wyróżniania miejsc produkcji winogron, składających się na obszar uprawy winorośli. Niuanse te szczególnie dobrze się wyrażają po kilku latach przechowywania. Na działkach w określonych miejscach położonych na wapieniu, czyli na tzw. perłowej płycie (fr. *dalle nacrée*) produkuje się zazwyczaj bardzo eleganckie wina z aksamitnymi taninami. Z działek położonych w miejscach usytułowanych wyżej na zboczu, na płytkim marglowym podłożu, w szczególności z działek o glebach ukształtowanych na gliniastym podnóżu koluwium, pochodzą gęstsze i wysoce aromatyczne wina. To bogactwo i ta różnorodność są, zgodnie ze zwyczajem, podkreślane przez wskazanie na etykiecie nazwy miejsca produkcji winogron. Długie dojrzewanie win, oprócz tego, że sprzyja utrzymaniu przez wino jego właściwości po butelkowaniu, wzmacnia ekspresję tej różnorodności, która jest dostrzegalna przy degustacji.

W 1816 r. w opracowaniu „Topographie de tous les vignobles connus" [Topografia wszystkich znanych winnic] Jullien sklasyfikował wino czerwone „Volnay" na drugim miejscu wśród burgundzkich „win szlachetnych", opisując je jako „najlżejsze, najszlachetniejsze i najprzyjemniejsze z Côte de Beaune". W 1860 r. Comité de viticulture de l'arrondissement de Beaune sklasyfikował około 215 hektarów winnic, gdzie uprawia się „wina szlachetne", z czego ponad 90 hektarów kwalifikuje się do „pierwszej klasy". Ranking ten będzie ukierunkowywał uznawanie przyszłych określonych miejsc produkcji winogron przez użycie określenia „premier cru". W 1778 r. opat Courtépée w swoim „Ogólnym i szczegółowym opisie księstwa Burgundii" napisał o wsi Volnay: „Wieś ta, położona w miejscu najurokliwszym i najkorzystniej usytuowana, wydaje najszlachetniejsze wina okolic Beaune; stąd też pochodzi przysłowie: »jest tylko jedno Volnay we Francji«."

11. **Dalsze obowiązujące wymogi**

Tytuł wymogu/odstępstwa

Obszar bezpośredniego sąsiedztwa

Ramy prawne

przepisy krajowe

Rodzaj dalszego wymogu/odstępstwa

odstępstwo dotyczące produkcji na wyznaczonym obszarze geograficznym

Opis wymogu/odstępstwa

Obszar bezpośredniego sąsiedztwa, określony na zasadzie odstępstwa w odniesieniu do fermentacji, produkcji i dojrzewania wina, stanowi obszar następujących gmin, zgodnie z oficjalnym kodem geograficznym z 2024 r.:

— w departamencie Côte-d'Or: Agencourt, Aloxe-Corton, Ancey, Arcenant, Argilly, Autricourt, Auxey- Duresses, Baubigny, Beaune, Belan-sur-Ource, Bévy, Bissey-la-Côte, Bligny-lès-Beaune, Boncourt-le- Bois, Bouix, Bouze-lès-Beaune, Brion-sur-Ource, Brochon, Cérilly, Chambœuf, Chambolle-Musigny, Channay, Charrey-sur-Seine, Chassagne-Montrachet, Châtillon-sur-Seine, Chaumont-le-Bois, Chaux, Chenôve, Chevannes, Chorey-lès-Beaune, Collonges-lès-Bévy, Combertault, Comblanchien, Corcelles-les-Arts, Corcelles-les-Monts, Corgoloin, Cormot-le-Grand, Corpeau, Couchey, Curley, Curtil- Vergy, Daix, Dijon, Ebaty, Echevronne, Epernay-sous-Gevrey, L'Etang-Vergy, Etrochey, Fixin, Flagey- Echézeaux, Flavignerot, Fleurey-sur-Ouche, Fussey, Gerland, Gevrey-Chambertin, Gilly-lès-Cîteaux, Gomméville, Grancey-sur-Ource, Griselles, Ladoix-Serrigny, Lantenay, Larrey, Levernois, Magny-lès- Villers, Mâlain, Marcenay, Marey-lès-Fussey, Marsannay-la-Côte, Massingy, Mavilly-Mandelot, Meloisey, Merceuil, Messanges, Meuilley, Meursanges, Molesme, Montagny-lès-Beaune, Monthelie, Montliot-et-Courcelles, Morey-Saint-Denis, Mosson, Nantoux, Nicey, Noiron-sur-Seine, Nolay, Nuits- Saint-Georges, Obtrée, Pernand-Vergelesses, Perrigny-lès-Dijon, Plombières-lès-Dijon, Poinçon-lès-Larrey, Pommard, Pothières, Premeaux-Prissey, Prusly-sur-Ource, Puligny-Montrachet, Quincey, Reulle- Vergy, La Rochepot, Ruffey-lès-Beaune, Saint-Aubin, Saint-Bernard, Saint-Philibert, Saint-Romain, Sainte-Colombe-sur-Seine, Sainte-Marie-la-Blanche, Santenay, Savigny-lès-Beaune, Segrois, Tailly, Talant, Thoires, Valforêt (w odniesieniu do części terytorium odpowiadającej byłej gminie Clémencey), Vannaire, Vauchignon, Velars-sur-Ouche, Vertault, Vignoles, Villars-Fontaine, Villebichot, Villedieu, Villers-la-Faye, Villers-Patras, Villy-le-Moutier, Vix, Vosne-Romanée i Vougeot;

— w departamencie Rhône: Alix, Anse, L'Arbresle, Les Ardillats, Arnas, Bagnols, Beaujeu, Belleville, Belmont-d'Azergues, Blacé, Le Breuil, Bully, Cercié, Chambost-Allières, Chamelet, Charentay, Charnay, Châtillon, Chazay-d'Azergues, Chénas, Chessy, Chiroubles, Cogny, Corcelles-en- Beaujolais, Denicé, Dracé, Emeringes, Fleurie, Frontenas, Gleizé, Juliénas, Jullié, Lacenas, Lachassagne, Lancié,Lantignié, Le Perréon, Légny, Létra, Limas, Lozanne, Lucenay, Marchampt, Marcy, Moiré, Montmelas-Saint-Sorlin, Morancé, Odenas, Pommiers, Porte des Pierres Dorées, Quincié-en-Beaujolais, Régnié-Durette, Rivolet, Saint-Clément-sur- Valsonne, Saint-Cyr-le-Chatoux, Saint-Didier-sur-Beaujeu, Saint-Etienne-des-Oullières, Saint-Etienne-la- Varenne, Saint-Germain-sur-l'Arbresle, Saint-Georges-de-Reneins, Saint-Germain-Nuelles, Saint-Jean-des-Vignes, Saint-Julien, Saint-Just-d'Avray, Saint-Lager, Saint- Romain-de-Popey, Saint-Vérand, Sainte-Paule, Salles-Arbuissonnas-en-Beaujolais, Sarcey, Taponas, Ternand, Theizé, Val d'Oingt, Vaux-en-Beaujolais, Vauxrenard, Vernay, Villefranche-sur-Saône, Ville-sur-Jarnioux, Villié-Morgon i Vindry sur Turdine (wyłącznie w przypadku obszaru dawnych gmin Dareize, les Olmes, Saint Loup);

— w departamencie Saône-et-Loire: Aluze, Ameugny, Azé, Barizey, Beaumont-sur-Grosne,Berzé-la-Ville, Berzé-le-Châtel, Bissey-sous-Cruchaud, Bissy-la-Mâconnaise, Bissy-sous-Uxelles, Bissy-sur-Fley, Blanot, Bonnay, Bouzeron, Boyer, Bray, Bresse-sur-Grosne, Burgy, Burnand, Bussières, Buxy, Cersot, Chagny, Chaintré, Chalon-sur-Saône, Chamilly, Champagny-sous-Uxelles, Champforgeuil, Chânes,Change, Chapaize, La Chapelle-de-Bragny, La Chapelle-de-Guinchay, La Chapelle-sous-Brancion, Charbonnières, Chardonnay, La Charmée, Charnay-lès-Mâcon, Charrecey, Chasselas, Chassey-le-Camp, Château, Châtenoy-le-Royal, Chaudenay, Cheilly-lès-Maranges, Chenôves, Chevagny-lès-Chevrières, Chissey-lès-Mâcon, Clessé, Cluny, Cormatin, Cortambert, Cortevaix, Couches, Crêches-sur-Saône, Créot, Cruzille, Culles-les-Roches, Curtil-sous-Burnand, Davayé, Demigny, Dennevy, Dezize-lès-Maranges, Donzy-le-Pertuis, Dracy-le-Fort, Dracy-lès-Couches, Epertully, Etrigny, Farges-lès-Chalon, Farges-lès-Mâcon, Flagy, Fleurville, Fley, Fontaines, Fragnes-la-Loyère (w odniesieniu do części terytorium odpowiadającej byłej gminie La Loyère), Fuissé, Genouilly, Germagny, Givry, Granges, Grevilly, Hurigny, Igé, Jalogny, Jambles, Jugy, Jully-lès-Buxy, La Vineuse-sur-Frégande (w odniesieniu do części terytorium odpowiadającej byłym gminom Donzy-le-National, La Vineuse, Massy), Lacrost, Laives, Laizé, Lalheue, Leynes, Lournand, Lugny, Mâcon, Malay, Mancey, Martailly-lès-Brancion, Massilly, Mellecey, Mercurey, Messey-sur-Grosne, Milly-Lamartine, Montagny-lès-Buxy, Montbellet, Montceaux-Ragny, Moroges, Nanton, Ozenay, Paris-l'Hôpital, Péronne, Pierreclos, Plottes, Préty, Prissé, Pruzilly, Remigny, La Roche-Vineuse, Romanèche-Thorins, Rosey, Royer, Rully, Saint-Albain, Saint-Ambreuil, Saint-Amour-Bellevue, Saint-Boil, Saint-Clément-sur-Guye, Saint-Denis-de- Vaux, Saint-Désert, Saint-Gengoux-de-Scissé, Saint-Gengoux-le-National, Saint-Germain-lès-Buxy, Saint-Gervais-sur-Couches, Saint-Gilles, Saint-Jean-de-Trézy, Saint-Jean-de-Vaux, Saint-Léger-sur-Dheune, Saint-Mard-de-Vaux, Saint-Martin-Belle-Roche, Saint-Martin-du-Tartre, Saint-Martin-sous-Montaigu, Saint-Maurice-de-Satonnay, Saint-Maurice-des-Champs, Saint-Maurice-lès-Couches, Saint-Pierre-de-Varennes, Saint-Rémy, Saint-Sernin-du-Plain, Saint-Symphorien-d'Ancelles, Saint-Vallerin, Saint-Vérand, Saint-Ythaire, Saisy, La Salle, Salornay-sur-Guye, Sampigny-lès-Maranges, Sancé, Santilly, Sassangy, Saules, Savigny-sur-Grosne, Sennecey-le-Grand, Senozan, Sercy, Serrières, Sigy-le- Châtel, Sologny, Solutré-Pouilly, Taizé, Tournus, Uchizy, Varennes-lès-Mâcon, Vaux-en-Pré, Vergisson, Vers, Verzé, Le Villars, Vinzelles i Viré;

— w departamencie Yonne: Aigremont, Annay-sur-Serin, Arcy-sur-Cure, Asquins, Augy, Auxerre, Avallon, Bazarnes, Beine, Bernouil, Béru, Bessy-sur-Cure, Bleigny-le-Carreau, Censy, Chablis, Champlay, Champs-sur-Yonne, Chamvres, La Chapelle-Vaupelteigne, Charentenay, Châtel-Gérard, Chemilly-sur-Serein, Cheney, Chevannes, Chichée, Chitry, Collan, Coulangeron, Coulanges-la-Vineuse, Courgis, Cruzy-le-Châtel, Dannemoine, Deux-Rivières, Dyé, Epineuil, Escamps, Escolives-Sainte-Camille, Fleys, Fontenay-près-Chablis, Gy-l'Evêque, Héry, Irancy, Island, Joigny, Jouancy, Junay, Jussy, Lichères-près-Aigremont, Lignorelles, Ligny-le-Châtel, Lucy-sur-Cure, Maligny, Mélisey, Merry-Sec, Migé, Molay, Molosmes, Montholon (w odniesieniu do części terytorium odpowiadającej byłym gminom Champvallon, Villiers-sur-Tholon, Volgré), Montigny-la-Resle, Mouffy, Moulins-en-Tonnerois, Nitry, Noyers, Ouanne, Paroy-sur-Tholon, Pasilly, Pierre-Perthuis, Poilly-sur-Serein, Pontigny, Préhy, Quenne, Roffey, Rouvray, Saint-Bris-le-Vineux, Saint-Cyr-les-Colons, Saint-Père, Sainte-Pallaye, Sainte- Vertu, Sarry, Senan, Serrigny, Tharoiseau, Tissey, Tonnerre, Tronchoy, Val-de-Mercy, Vallan, Venouse, Venoy, Vermenton, Vézannes, Vézelay, Vézinnes, Villeneuve-Saint-Salves, Villy, Vincelles, Vincelottes, Viviers i Yrouerre.

Zgodnie z art. 5 ust. 1 rozporządzenia delegowanego Komisji (UE) 2019/33 obszar bezpośredniego sąsiedztwa odpowiada obszarowi znajdującemu się w bezpośrednim sąsiedztwie odnośnego wyznaczonego obszaru geograficznego.

Tytuł wymogu/odstępstwa

Nazwy geograficzne i określenia uzupełniające

Ramy prawne

przepisy krajowe

Rodzaj dalszego wymogu/odstępstwa

przepisy dodatkowe dotyczące etykietowania

Opis wymogu/odstępstwa

a) Chronioną nazwę pochodzenia można uzupełnić tradycyjnym określeniem „premier cru" w przypadku win odpowiadających warunkom produkcji ustalonym dla tego określenia.

Chronioną nazwę pochodzenia można uzupełnić określeniem „premier cru" i dodać po niej nazwę jednego z wyliczonych poniżej klimatów, w przypadku win odpowiadających warunkom produkcji ustalonym dla określenia „premier cru".

Po chronionej nazwie pochodzenia można umieścić nazwę jednego z wyliczonych poniżej określonych miejsc produkcji winogron, w przypadku win odpowiadających warunkom produkcji ustalonym dla określenia „premier cru".

— WYKAZ OKREŚLONYCH MIEJSC PRODUKCJI – „Carelle sous la Chapelle"; – „Champans"; – „Clos de l'Audignac"; – „Clos de la Barre"; – „Clos de la Bousse-d'Or"; – „Clos de la Cave des Ducs"; – „Clos de la Chapelle"; – „Clos de la Rougeotte"; – „Clos des 60 Ouvrées"; – „Clos des Chênes"; – „Clos des Ducs"; – „Clos du Château des Ducs"; – „Clos du Verseuil"; – „En Chevret"; – „Frémiets"; – „Frémiets – Clos de la Rougeotte"; – „La Gigotte"; – „Lassolle"; – „Le Ronceret"; – „Le Village"; – „Les Angles"; – „Les Brouillards"; – „Les Caillerets"; – „Les Lurets"; – „Les Mitans"; – „Pitures Dessus"; – „Robardelle"; – „Santenots"; – „Taille Pieds".

— Nazwę określonego miejsca produkcji wina, która może być powiązana z tradycyjnym określeniem „premier cru", zapisuje się bezpośrednio po kontrolowanej nazwie pochodzenia czcionką o wymiarach nieprzekraczających (pod względem wysokości i szerokości) połowy wymiarów czcionki, którą zapisano kontrolowaną nazwę pochodzenia.

b) Na etykiecie wina objętego kontrolowaną nazwą pochodzenia można umieścić nazwę mniejszej jednostki geograficznej, pod warunkiem że: – jest to nazwa lokalizacji wpisana do ksiąg wieczystych; – została ona podana w deklaracji zbiorów. Nazwa lokalizacji wpisanej do ksiąg wieczystych jest zapisana czcionką o wymiarach nieprzekraczających – zarówno pod względem wysokości, jak i szerokości – połowy wymiarów czcionki, którą zapisano kontrolowaną nazwę pochodzenia.

c) Na etykiecie win objętych kontrolowaną nazwą pochodzenia można wskazać nazwę większej jednostki geograficznej „Vin de Bourgogne" lub „Grand Vin de Bourgogne".

d) W przypadku gdy na etykiecie wskazana jest odmiana winorośli, oznaczenia tego nie umieszcza się w tym samym polu widzenia co obowiązkowe dane szczegółowe i jest ono drukowane czcionką o wymiarach nieprzekraczających 2 mm.

Elektroniczne odesłanie (URL) do publikacji specyfikacji produktu

https://info.agriculture.gouv.fr/boagri/document_administratif-3c0ee7f6-d1d2-4a6f-b5ef-592027ddaf01